



HATO TA-115

SZYLD ELEKTRONICZNY - INSTRUKCJA OBSŁUGI



SPIS TREŚCI

ZALECENIA I ŚRODKI OSTROŻNOŚCI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA.....	3
DANE TECHNICZNE.....	4
LISTA ELEMENTÓW	4
BUDOWA SZYLDU	5
ZMIANA KIERUNKU KLAMKI	5
MONTAŻ.....	6
ELEKTRONICZNA BLOKADA.....	7
USTAWIENIA FABRYCZNE	7
KLUCZE AWARYJNE	7
REJESTRACJA APLIKACJI.....	7
ZARZĄDZENIE.....	10
BRAMKA.....	16
WARUNKI GWARANCJI.....	19

Gratulujemy zakupy szyldu elektronicznego **HATO TA-115**. Witamy wśród użytkowników produktów HATO. instrukcje obsługi produktów firmy **HATO TRADE Sp. z o.o.** można pobrać ze strony:

<http://www.hato.com.pl>

Przed montażem i pierwszym użyciem zapoznaj się dokładnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na wypadek konieczności użycia w przyszłości.

ZALECENIA I ŚRODKI OSTROŻNOŚCI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA.

Dla bezpieczeństwa trzymaj klucze na zewnątrz, aby w każdej sytuacji móc awaryjnie otworzyć drzwi z zewnątrz.

Jeśli zamek informuje o rozładowanych bateriach, wymień je na nowe, tak szybko jak to możliwe. Przeczytaj uważnie poniższą instrukcję i postępuj według wskazówek w niej zawartych.

BEZPIECZEŃSTWO UŻYTKOWANIA

Nie pozostawiać baterii poza urządzeniem bez nadzoru. Mogą one zostać połknięte przez dzieci lub zwierzęta domowe. Jeśli coś takiego się zdarzy, należy natychmiast skontaktować się z lekarzem. Baterii nie można ładować, zwierać ani wrzucać do ognia. Zachodzi ryzyko pożaru i wybuchu! Nie pozostawiać w urządzeniu zużytych baterii.

W przypadku awarii urządzenia, należy je wysłać na adres: HATO TRADE SP. ZOO ul. Żeromskiego 1 41-205 Sosnowiec z dopiskiem serwis.

Importer: HATO TRADE SP ZOO, z siedzibą w Katowicach, woj, Śląskie, ul. Tunelowa 57
NIP: 9542813661; biuro@hato.com.pl, www.hato.com.pl tel. +48 785-25-42



DANE TECHNICZNE

Materiał	Stopy cynku, tworzywo sztuczne
Wymiary szyldu wewnętrznego	192 x 72 x 20 mm
Wymiary szyldu zewnętrznego	192 x 72 x 20 mm
Możliwości otwarcia	Bluetooth Hasło Bramka (opcjonalnie) Karta / brelok Klucz mechaniczny (awaryjne otwieranie)
Pojemność danych	200 odcisków palca 200 kart 150 kodów
Kolor	Czarny
Zastosowanie	Drzwi drewniane Drzwi aluminiowe
Zasilanie	6V / 4x bateria alkaliczna AA
Grubość drzwi	35 - 65 mm
Wilgotność powietrza (min. - max.)	20% - 90%
Temperatura powietrza (min. - max.)	-10°C +55°C
Sygnalizacja niskiego stanu baterii	Poniżej 4,8V

LISTA ELEMENTÓW

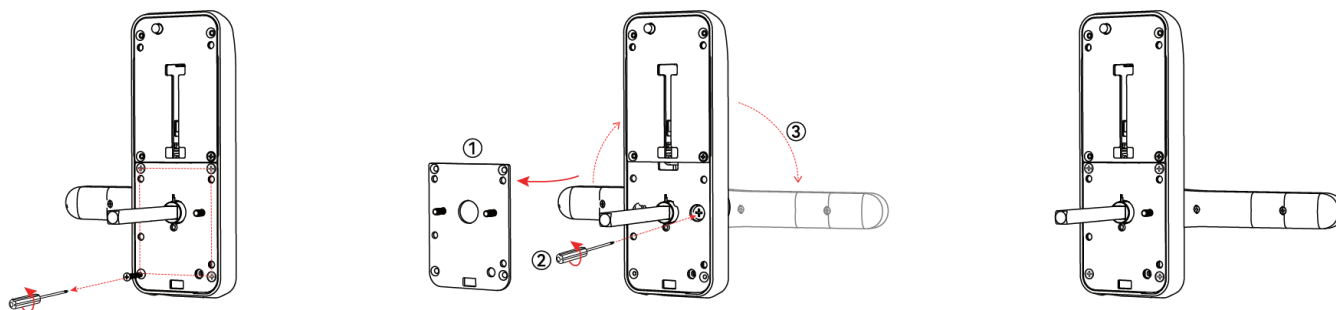
			 Bramka BT-WiFi-G2 1 szt. (opcja na zamówienie
Front zamka 1 szt.	Tył zamka 1 szt.	Instrukcja 1 szt.	
			
Uszczelka 1szt.	Wkręt 4szt.	Mechaniczny klucz 2szt.	Karta / brelok 2szt.
			
Sworzeń kwadratowy 1szt.	Zawlecзка 1szt.	Śruba 2szt.	Długa nakrętka sześciokątna 2szt.

BUDOWA SZYLDU



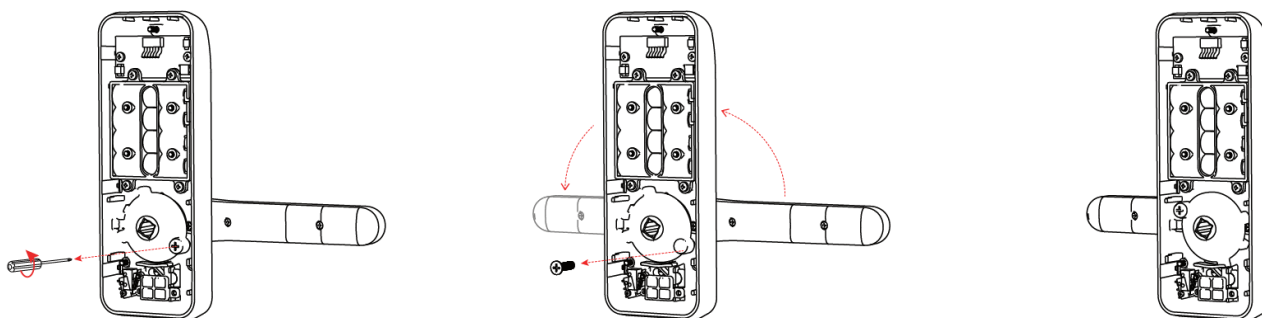
Zmiana kierunku klamki

Zmiana kierunku klamki w panelu zewnętrznym



Odkręć 4 śruby mocujące Ustaw klamkę w odpowiednim kierunku Po ustaleniu kierunku przykręć śruby mocujące

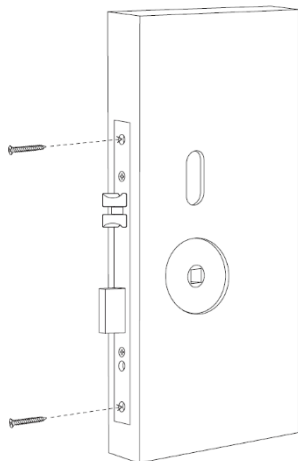
Zmiana kierunku klamki w panelu wewnętrznym



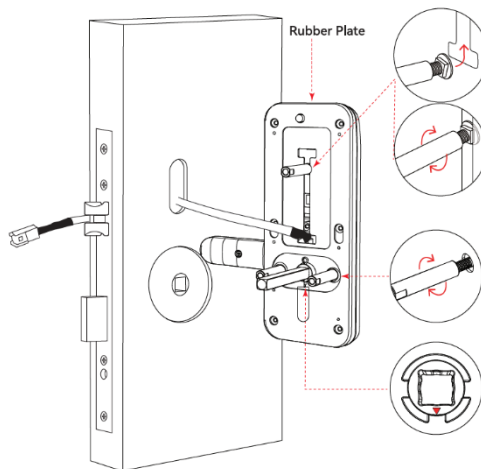
Odkręć 4 śruby mocujące Ustaw klamkę w odpowiednim kierunku Po ustaleniu kierunku przykręć śruby mocujące

MONTAŻ

Montaż wkładki



Montaż panelu przedniego



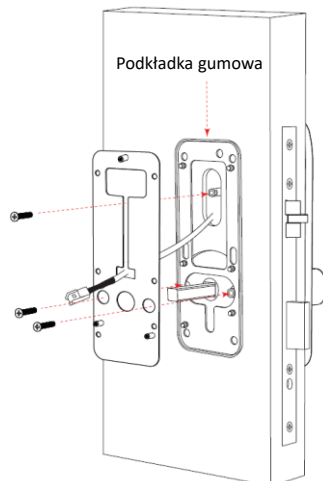
Założyć gumową podkładkę (rubber plate)

Przykręcić tuleję mocującą do zamka, na wysokości otworu montażowego w drzwiach

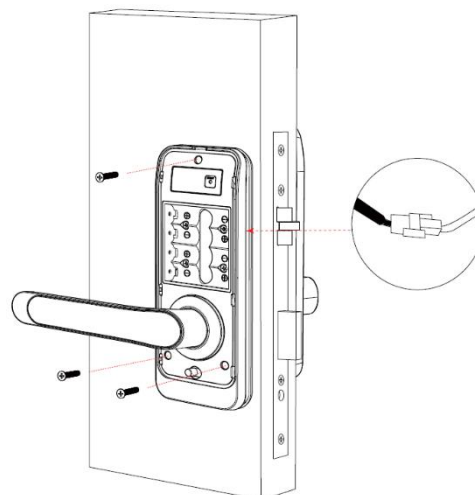
Włożyć zawleczkę do otworu mocującego kwadratowy wał.

Strzałka zawsze skierowana jest w dół.

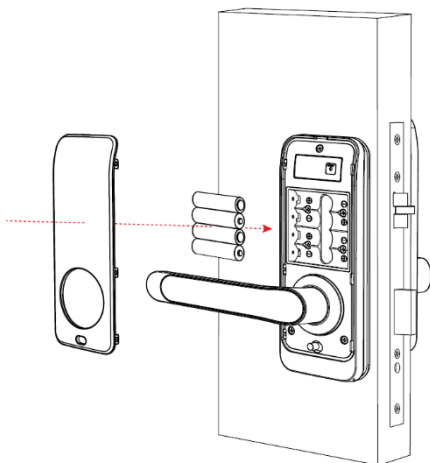
Montaż szyldu tylnego



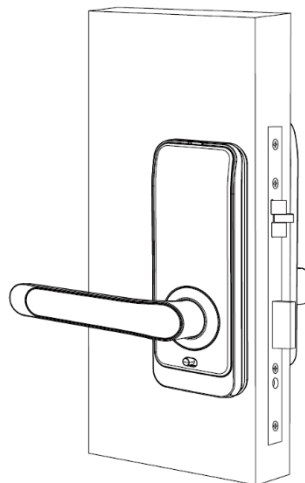
Montaż panelu tylnego, połączenie przewodu



Instalacja baterii oraz osłony



Montaż zakończony



ELEKTRONICZNA BLOKADA



ZABLOKOWANE



ODBLOKOWANE

1. Jeśli chcesz mieć załączoną blokadę zamka najpierw, włącz „blokadę prywatności” w aplikacji.
2. Gdy przycisk jest w pozycji czerwonej zamek jest zablokowany i można go rozblokować tylko przez aplikację administratora lub przez klucz mechaniczny.

USTAWIENIA FABRYCZNE

Zainstaluj baterię, wciśnij przycisk „Reset” na panelu tylnym przez 5 sekund, na klawiaturze naciśnij „000#”, a inicjalizacja zostanie zakończona.



PRZYCIISK RESET

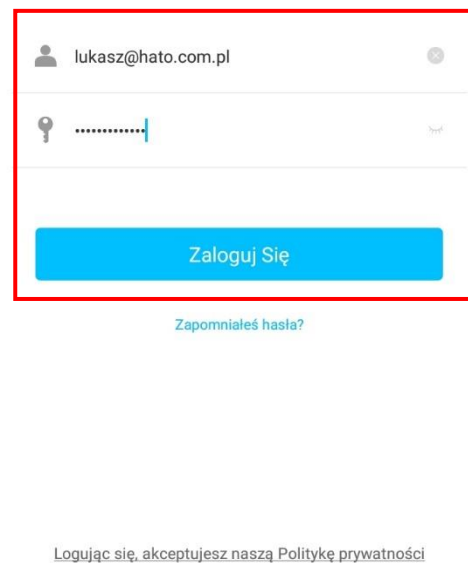
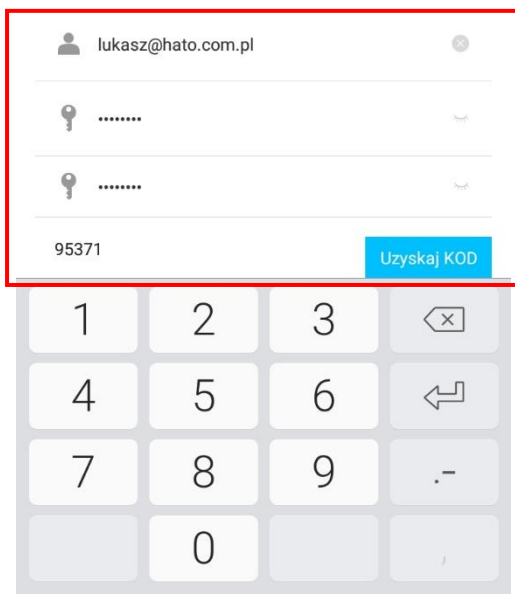
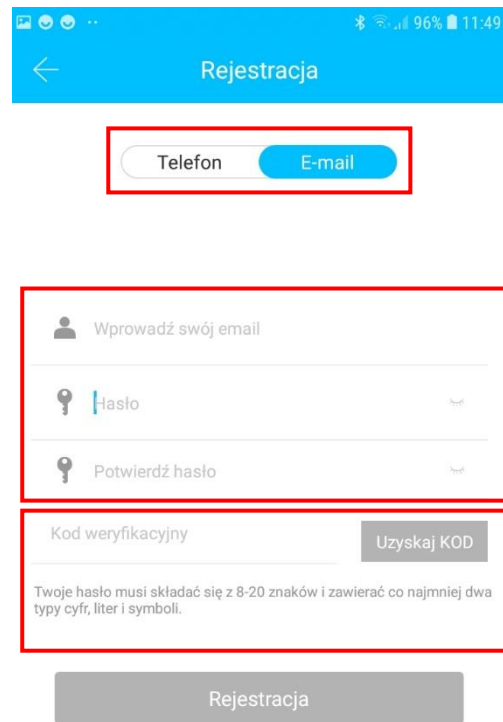
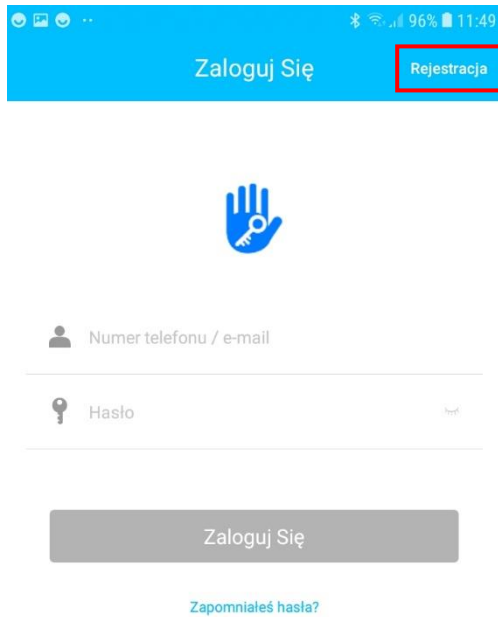
KLUCZE AWARYJNE

!!! Klucze awaryjne służą wyłącznie do otwarcia zamka w trybie awaryjnym. Klucze awaryjne nie są przeznaczone do codziennego stosowania. Nadmierne użytkowanie może prowadzić do uszkodzenia zamka. !!!

REJESTRACJA APLIKACJI

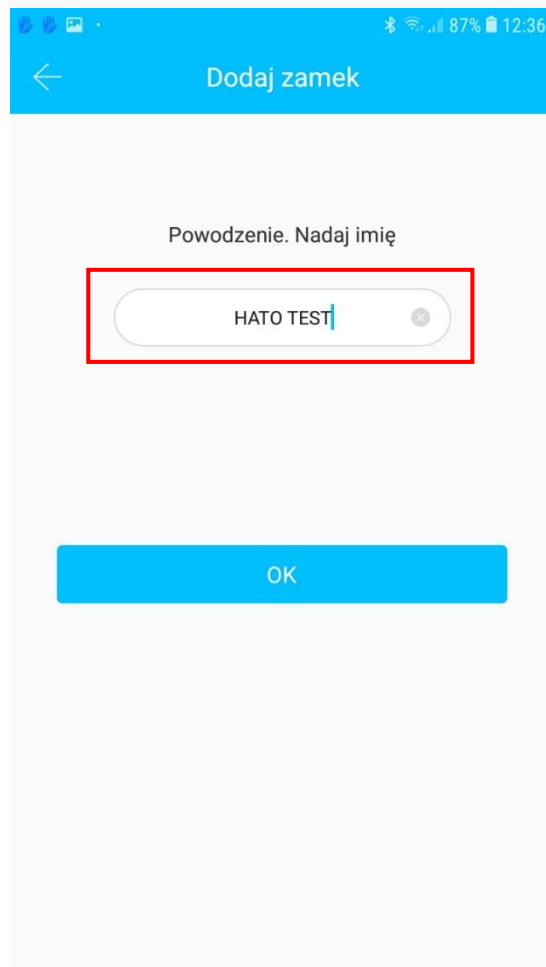
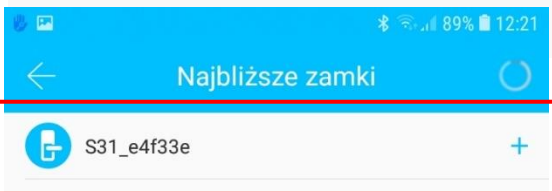
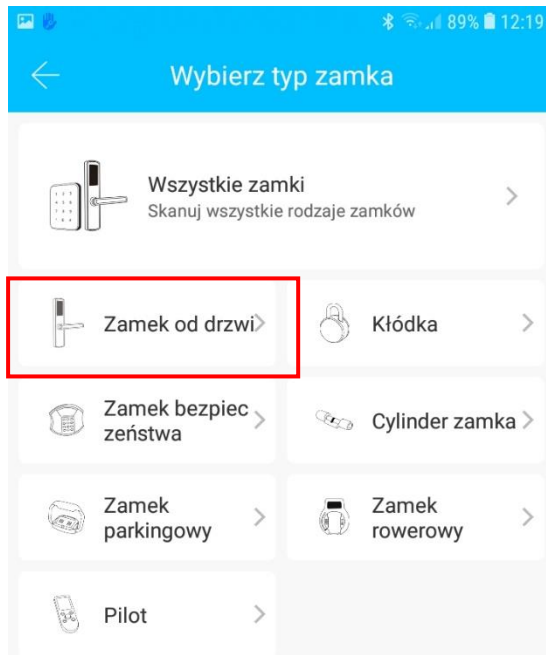
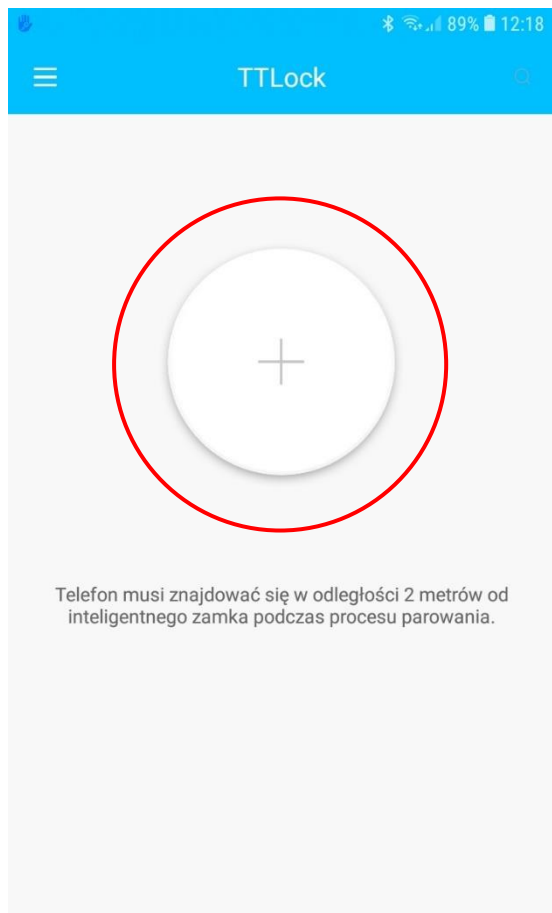


- 1) System Android, zeskanuj lewy kod QR jak wyżej i wyszukaj aplikacji TTlock
- 2) System Apple, zeskanuj prawy kod QR jak powyżej i wyszukaj aplikacji TTlock
- 3) Zarejestruj nowe konto (numer telefonu lub e-mail) lub zaloguj się przy użyciu istniejącego konta.

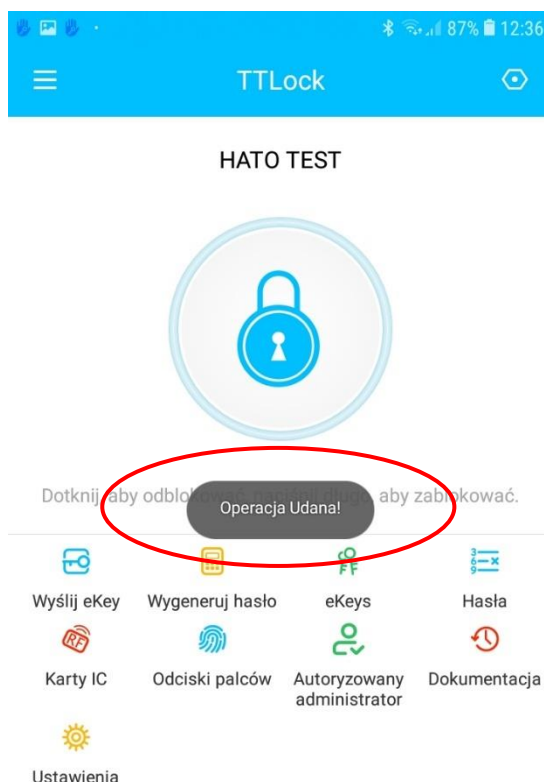


- 4) Kliknij „+ Dodaj zamek”

5) Wybierz rodzaj urządzenia, jeśli zamek jest w pobliżu telefonu z aplikacją pojawi się kod zamka, kliknij po prawej w „+”




- 6) Zmień nazwę zamka i ustal własną
- 7) Zamek został dodany pomyślnie




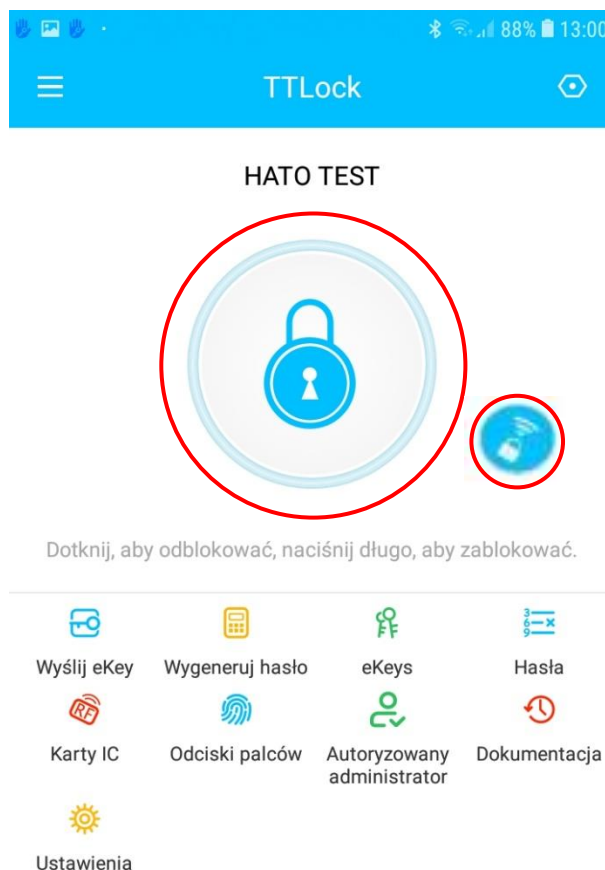
ZARZĄDZENIE

OTWIERANIE PRZEZ BLUETOOTH

Po zainstalowaniu zamka w aplikacji kliknij na ikonę "  " tak jak pokazuje rysunek obok, zamek zostanie odblokowany, a drzwi można otworzyć. Telefon musi znajdować się do 5 metrów.

OTWIERANIE ZDALNE (OPCJA)

Po potwierdzeniu, że telefon i zamek drzwi są skonfigurowane z Bramką BT-WiFi-G2, kliknij "  " jak pokazano na rysunku obok, aby otworzyć. Zamek możesz otworzyć z dowolnego miejsca w sieci (jak skonfigurować Bramkę do połączenia z telefonem, patrz niżej)



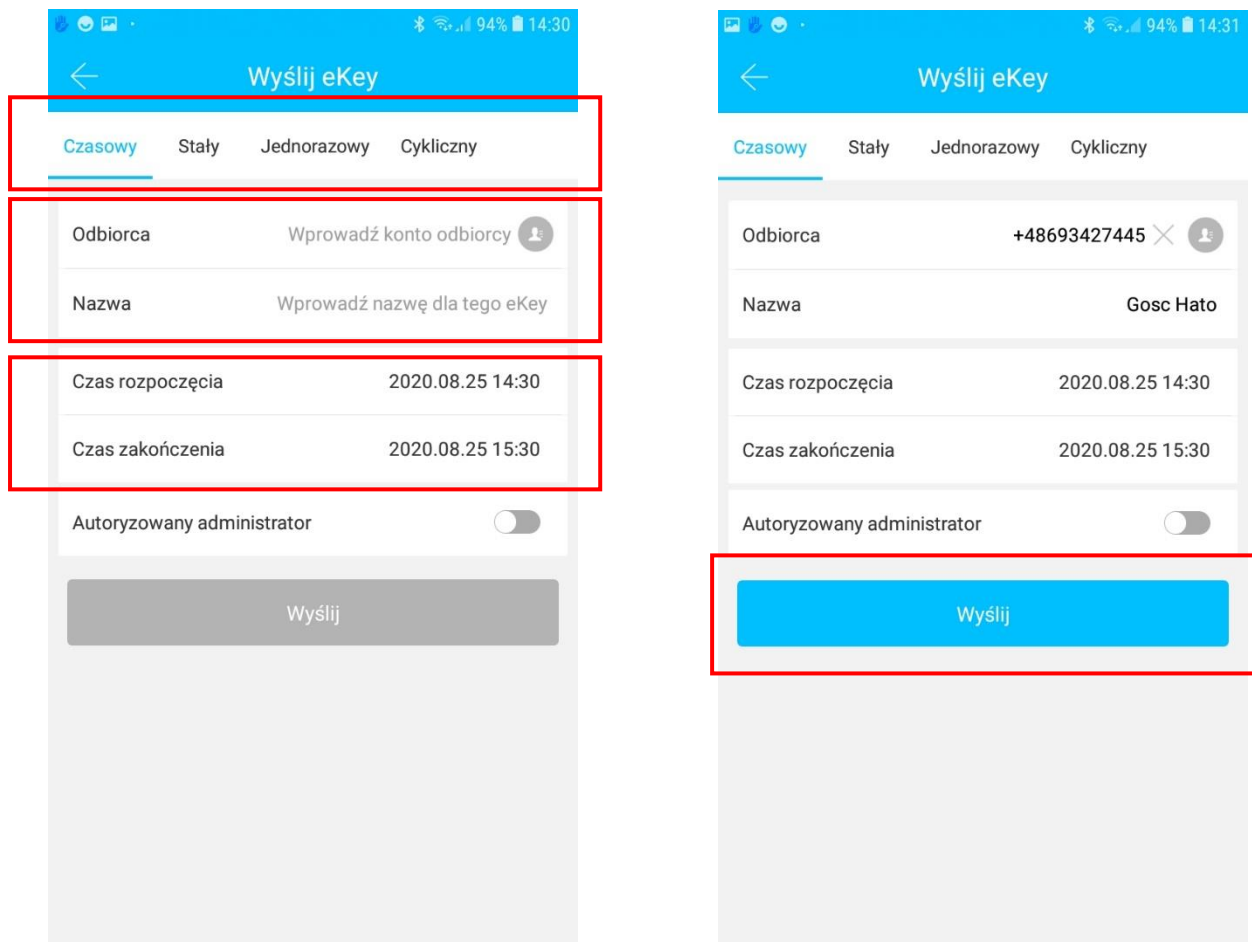
ZDALNA AUTORYZACJA KLUCZA BLUETOOTH

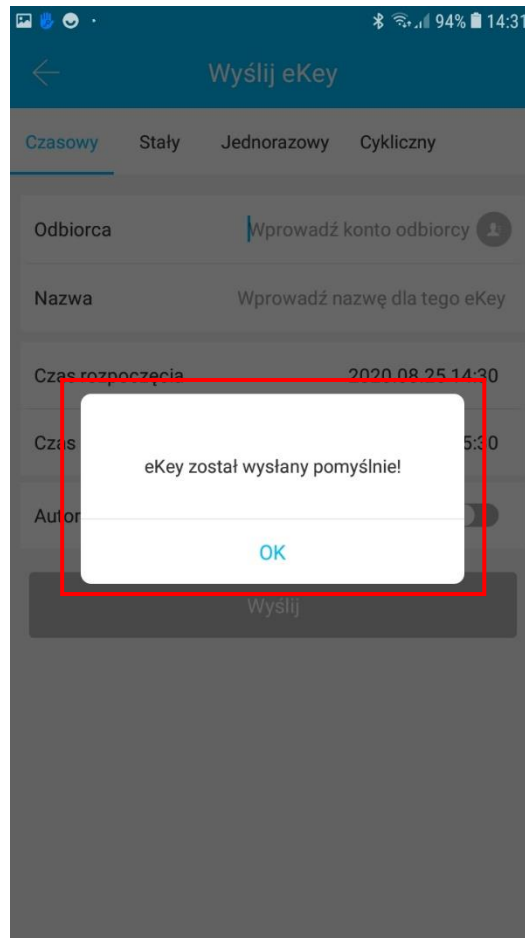


Kliknij, w " Wyślij eKey „, jak pokazano na rysunku 1, dzięki temu możesz wysłać klucz eKey do innych użytkowników TTlock, aby zdalna autoryzacja przebiegła pomyślnie odbiorca wiadomości musi pobrać aplikację i założyć konto → wprowadzić konto odbiorcy TTlock, ustawić nazwę i efektywny czas kluczy eKey, jak pokazano na rysunku → Wyślij → teraz konto odbiorcy będzie posiadać uprawnienie do otwarcia poprzez Bluetooth.



Rysunek 1

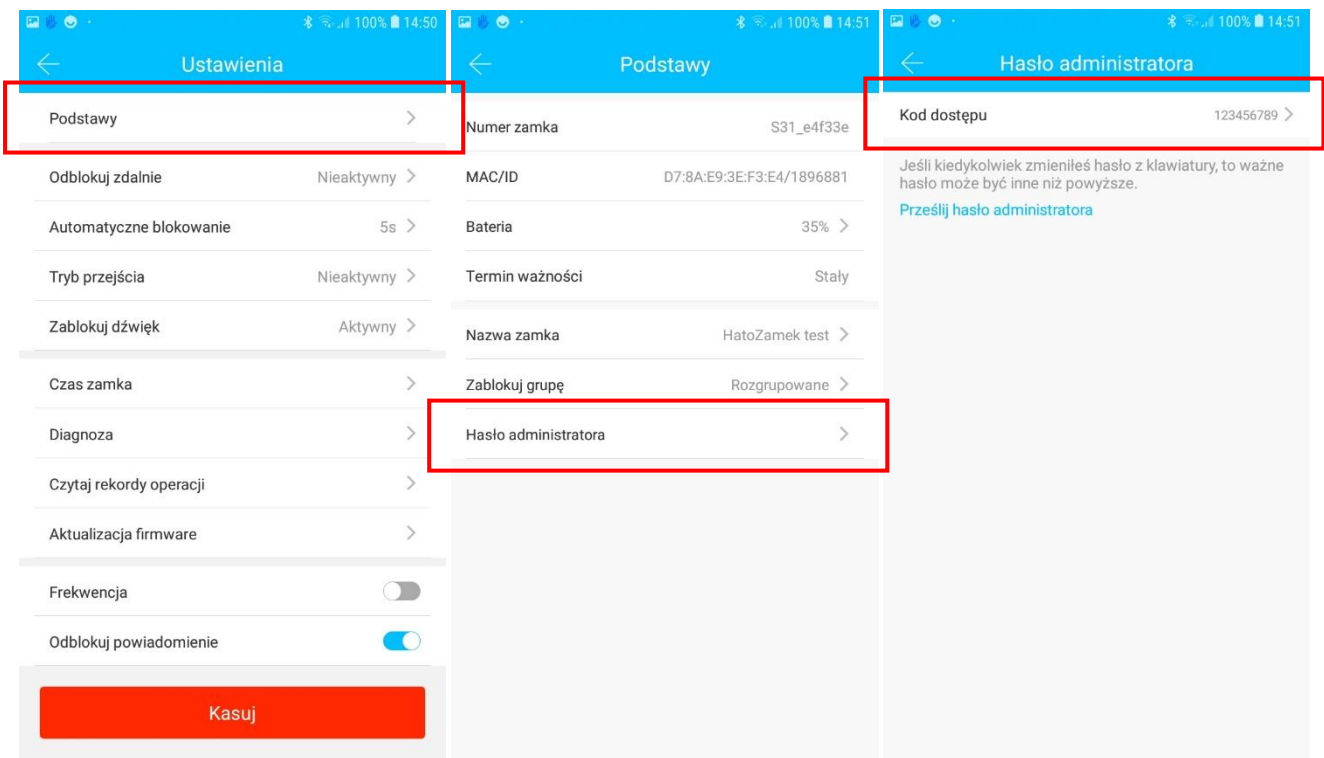


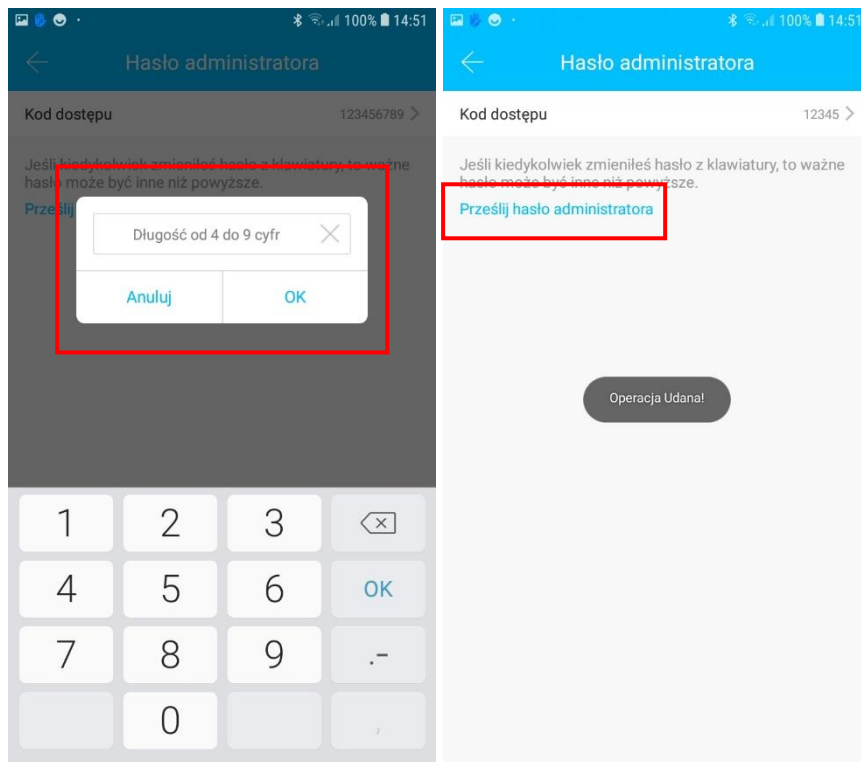


OTWIERANIE HASŁEM ADMINISTRATORA



Wybierz "Ustawienia" jak pokazano na rysunku 1 → Znajdź funkcję **Podstawy** → **hasło Administratora** → naciśnij na pole edycji obok **Hasło administratora** i wprowadź własny kod otwarcia → naciśnij **Prześlij do Administratora** → teraz możesz wybrać kod dostępu na klawiaturze zamka + znak "#", aby otworzyć drzwi.

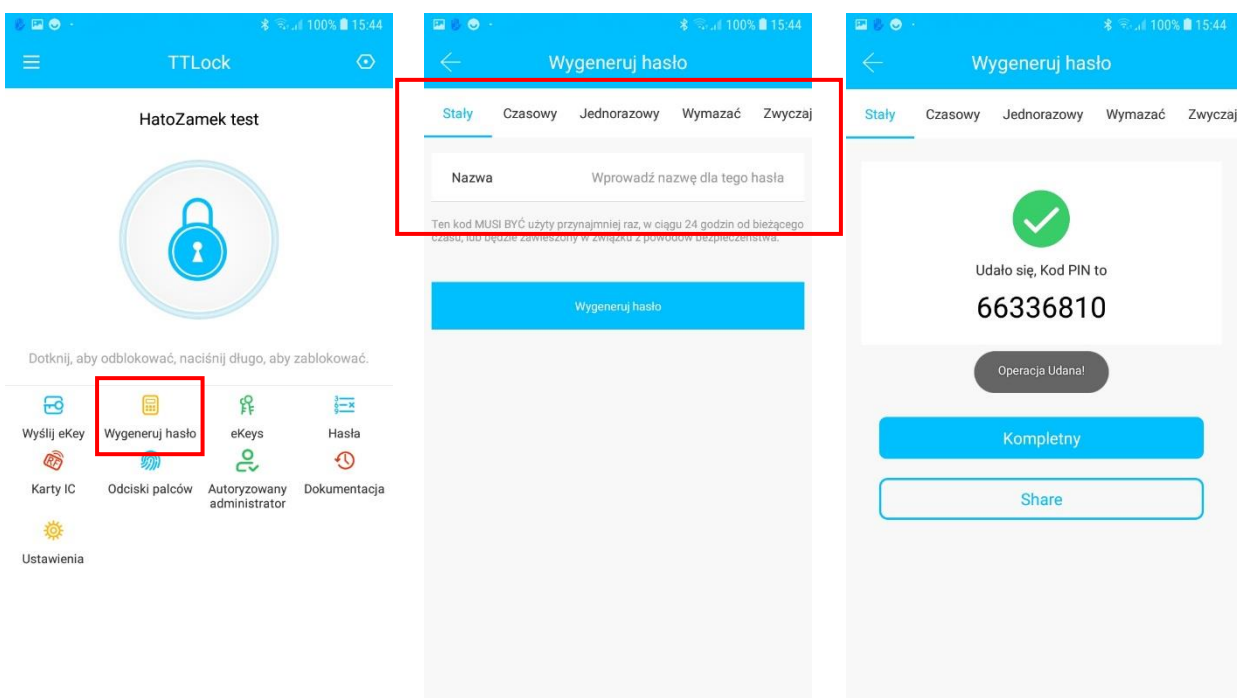




DYNAMICZNE OTWIERANIE HASŁEM



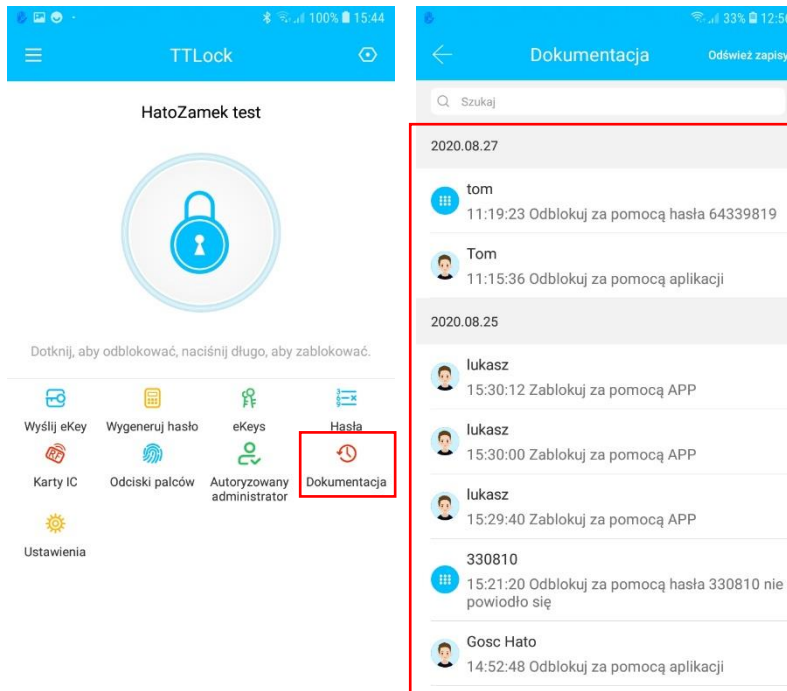
Wybierz " Wygeneruj hasło " Jak pokazano na rysunku 1 → rysunek poniżej pokazuje, że istnieje kilka sposobów generowania haseł, można ustawić efektywny czas, hasło jednorazowe itp. → przy każdej z opcji kliknij Wygeneruj Hasło → Klikając w ikonę w prawym górnym rogu można wysłać hasło np.: poprzez SMS → teraz można wybrać kod dostępu na klawiaturze zamka + znak "#", aby otworzyć drzwi.



ZDARZENIA Z OTWARĆ




Wybierz " Dokumentacja " Jak pokazano na rysunku 1 → rysunek poniżej przedstawia wizualizację zdarzeń z otwarć, które administrator może zobaczyć po synchronizacji zamka z telefonem.



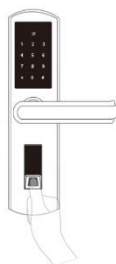
OTWIERANIE ZA POMOCĄ LINII PAPILARNYCH



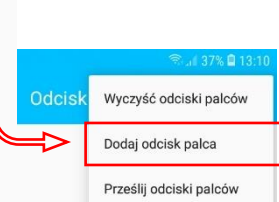
Wybierz " Odciski palców " jak pokazano na rysunku 1 → Wybierz "  " → następnie wybierz dodaj odcisk palca → ustaw nazwę i efektywny czas dla otwierania poprzez odcisk palca → wybierz Dalej → Umieść palec na czujniku i postępuj zgodnie z instrukcjami → dodawanie odcisku palca OK. → Teraz możesz umieścić palec na czytniku, aby otworzyć drzwi.



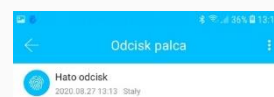
Będziesz musiał kilkakrotnie umieścić palec na czujniku. Postępuj zgodnie z instrukcjami...



Start



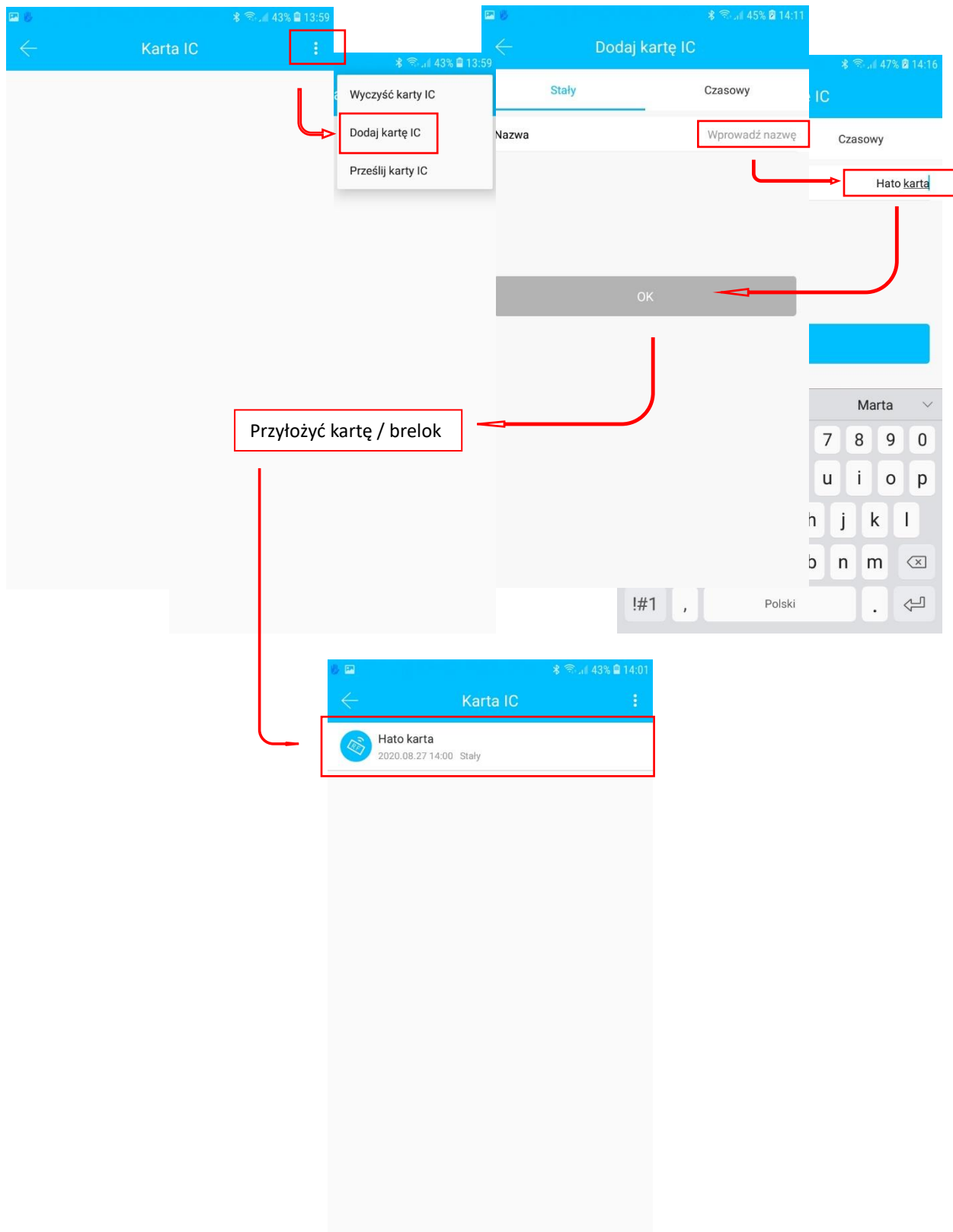
Postępuj zgodnie ze wskazówkami... Będziesz musiał umieścić i zdjąć palec z czujnika 4 razy - bądź cierpliwy.



OTWIERANIE KARTA



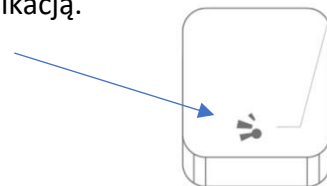
Wybierz "Karty IC" jak pokazano na rysunku 1 --> Wybierz "⋮" → następnie wybierz dodaj kartę IC → ustaw nazwę i efektywny czas dla otwierania poprzez kartę → Wybierz przycisk OK. → Teraz możesz umieścić kartę na czytniku w miejscu CARD, w celu jej dodania.



BRAMKA

1. ZNACZENIE SYGNALIZACJI LED

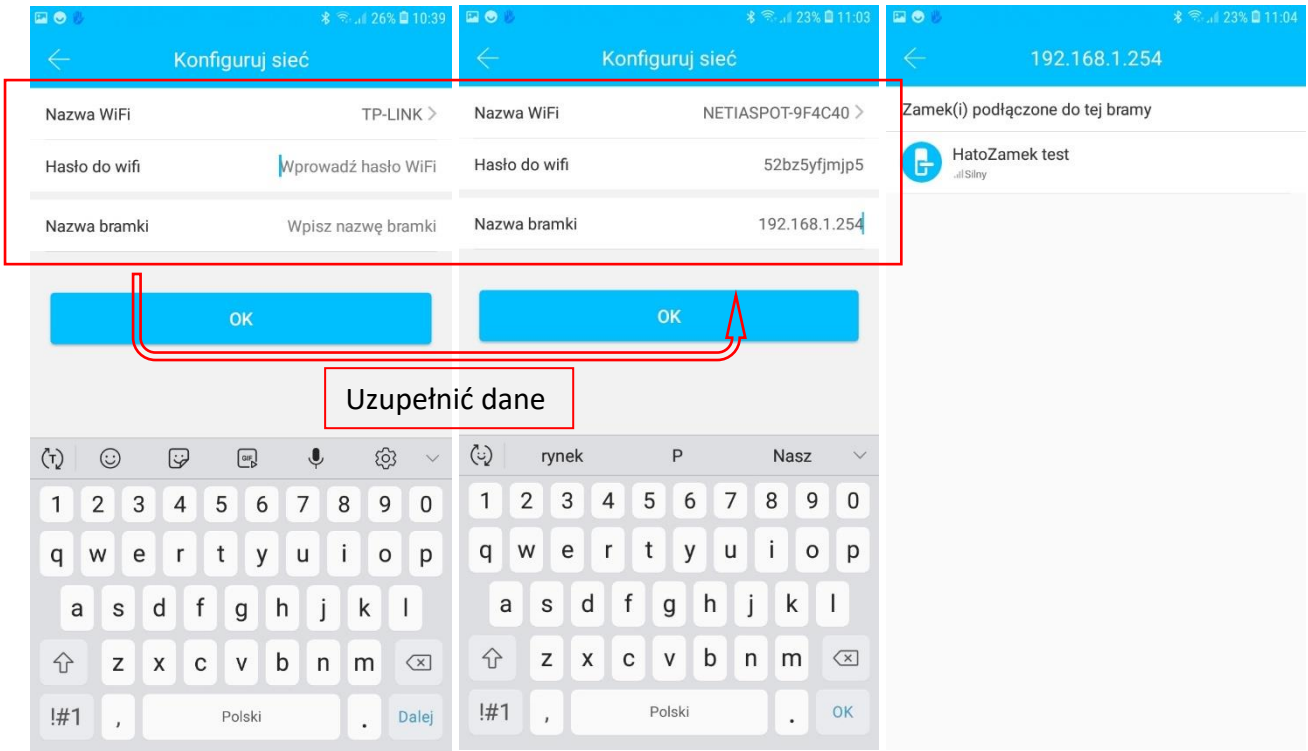
- Dioda świeci naprzemiennie (czerwono i niebiesko).
Bramka jest w trybie czuwania i czeka na powiązanie z aplikacją.
- Dioda świeci na niebiesko.
Bramka jest połączona i działa poprawnie
- Dioda świeci na czerwono.
Brak połączenia.



2. PODŁĄCZENIE BRAMKI

The screenshots illustrate the following steps:

- Accessing the main menu.
- Going to the user profile and selecting 'Bramki WiFi'.
- Opening the 'Bramki WiFi' section.
- Selecting the 'G2' gate type.
- Following the instructions to connect power: 'Podłącz ponownie zasilanie' and 'Kliknij następny, gdy lampka zacznie migać naprzemiennie'. A 'Kolejny' button is shown at the bottom.
- Final selection of the gate 'G2_f4a911'.



WARUNKI GWARANCJI

1. Sprzedawca udziela gwarancji na okres 24 miesiące – nie dłużej jednak niż 27 miesięcy – od daty sprzedaży przez HATO. Realizatorem świadczeń gwarancyjnych (gwarantem) jest sprzedawca urządzenia. Ujawnione w tym czasie wady będą usuwane bezpłatnie. Naprawa zostanie wykonana możliwie w najkrótszym terminie, nie przekraczającym 14 dni od daty doręczenia urządzenia do Serwisu HATO. Gwarant zastrzega sobie prawo wydłużenia powyższego terminu uzasadnionych przypadkach.
2. Pod pojęciem naprawy gwarancyjnej rozumie się wykonanie specjalistycznych czynności, których celem jest usunięcie wady urządzenia objętego gwarancją. Urządzenie lub podzespoły, w których stwierdzone zostaną wady materiałowe, konstrukcyjne lub produkcyjne i z tego powodu działają nieprawidłowo, będą wg opinii serwisu firmy HATO naprawiane lub wymieniane na wolne od wad. Po wykonaniu czynności serwisowych wymienione części stają się własnością sprzedawcy. Warunkiem skorzystania z niniejszej gwarancji jest:
 - 2.1. Przedstawienie poprawienie wypełnionej karty gwarancyjnej (pieczętka sprzedającego, nr seryjny urządzenia, data sprzedaży, nr dokumentu sprzedaży, dane kupującego, data i miejsce montażu, podpis kupującego)
 - 2.2. Opisanie usterki produktu oraz pisemne zgłoszenie reklamacji u sprzedawcy
 - 2.3. Załączenie ważnego dokumentu zakupu (dotyczy produktów do których nie jest załączona karta gwarancyjna)
3. Gwarancją nie są objęte:
 - a) uszkodzenia mechaniczne, termiczne, chemiczne i wszelkie inne powstałe wskutek działania lub zaniechania użytkownika lub działania siły zewnętrznej (np. zjawisk atmosferycznych, przepięć lub zakłóceń elektrycznych, zakłóceń elektromagnetycznych)
 - b) uszkodzenia powstałe na skutek:
 - niewłaściwego montażu (niezgodnego z instrukcją montażu) oraz eksploatacji niezgodnej z przeznaczeniem lub instrukcją obsługi, zmian konstrukcyjnych i przeróbek dokonywanych przez użytkownika oraz osoby trzecie
 - używania niesprawnych lub uszkodzonych produktów
 - używania nieoryginalnych części zamiennych lub akcesoriów innych niż HATO
 - zbyt intensywnej pracy
 - c) uszkodzenia urządzeń wcześniej rozbieranych lub naprawianych przez osoby do tego nieuprawnione
 - d) urządzenia z uszkodzoną, nieczytelną, nieprawidłowo wypełnioną kartą gwarancyjną
 - e) uszkodzenia urządzeń użytkowanych intensywnie i nie poddanych wymaganiom przeglądu okresowemu przez instalatora lub inną uprawnioną firmę (fakt dokonania przeglądu oraz zakres przeprowadzonych czynności konserwacyjnych musi być odnotowany w karcie gwarancyjnej)
 - f) wymiany części posiadających określoną żywotność ulegających naturalnemu zużyciu w czasie normalnego wykorzystywania: baterie, akumulatory, żarówki, bezpieczniki
 - g) czynności konserwacyjne
 - h) urządzenia, w których numer seryjny został usunięty, uszkodzony lub zmieniony
4. W przypadku dokonania 4 nieskutecznych napraw gwarancyjnych uważanych powszechnie za istotne, kupującemu przysługuje prawo wymiany towaru na nowy wolny od wad. W przypadku zakupu kilku urządzeń w jednym zestawie, możliwość wymiany dotyczy tylko tego urządzenia, którego czterokrotne naprawy okazały się nieskuteczne.
5. Kupujący ma obowiązek zawiadomić sprzedawcę o usterce w terminie 2 dni od daty jej ujawnienia
6. Niniejsza gwarancją objęte są wyłącznie produkty HATO zamontowane i eksploatowane na terenie Polski
7. Niewypełniona i/lub niepodstemplowana karta gwarancyjna jest nieważna
8. Gwarancja nie obejmuje kosztów demontażu, ponownego montażu i uruchomienia produktu oraz transport do serwisu HATO.
9. UWAGA! gwarancja traci ważność w przypadku zamontowania automatu przez osoby nieuprawnione

DYSTRYBUTOR/SPRZEDAWCA

www.hato.com.pl

HATO TRADE SP. ZOO

ul. Żeromskiego 1
41-205 Sosnowiec
POLAND
tel. 032-785-25-42
www.hato.com.pl